

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
800 Burrard Street, 2nd Floor
800, rue Burrard, 2e étage
Vancouver, BC V6Z 0B9
Bid Fax: (604) 775-7526

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
800 Burrard Street, 12th Floor
800, rue Burrard, 12e étage
Vancouver, BC V6Z 0B9

Title - Sujet Tissu Coton/Polyester	
Solicitation No. - N° de l'invitation 21C81-140037/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client 21C81-140037	Date 2014-03-13
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$VAN-582-7214	
File No. - N° de dossier VAN-3-36291 (582)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-03-18	Time Zone Fuseau horaire Pacific Daylight Saving Time PDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lee, Hilda	Buyer Id - Id de l'acheteur van582
Telephone No. - N° de téléphone (604) 666-1106 ()	FAX No. - N° de FAX (604) 775-7526
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification n° 003 vise à ajouter l'information suivante dans l'appel d'offres n° 21C81-140037/A.

- **TABLE DES MATIÈRES - PARTIE 5 - ATTESTATIONS**

SUPPRIMER: 1. Attestations obligatoires préalables à l'attribution du contrat
2. Attestations additionnelles préalables à l'attribution du contrat

INSÉRER: 1. **Attestations préalables à l'attribution du contrat**

- **Parte 2 - Instructions à l'intention des Offrants**

SUPPRIMER: Le document 2003 (2013-06-01) Instructions uniformisées - biens ou services - besoins concurrentiels, est incorporé par renvoi dans la demande de soumissions et en fait partie intégrante.

INSÉRER: **Le document 2003 (2014-03-01) Instructions uniformisées - biens ou services - besoins concurrentiels, est incorporé par renvoi dans la demande de soumissions et en fait partie intégrante.**

- **Partie 5 - Attestations**

SUPPRIMER: 1. Attestations obligatoires préalables à l'attribution du contrat
1.1 Code de conduite et attestations - documentation connexe

En présentant une soumission, le soumissionnaire atteste que le soumissionnaire et ses affiliés respectent les dispositions stipulées à l'article 01 Code de conduite et attestations - soumission des instructions uniformisées 2003. La documentation connexe requise à cet égard, assistera le Canada à confirmer que les attestations sont véridiques.

INSÉRER: 1. **Attestations préalables à l'attribution du contrat**
1.1 **Dispositions relatives à l'intégrité - renseignements connexes**

En présentant une soumission, le soumissionnaire atteste que le soumissionnaire et ses affiliés respectent les dispositions stipulées à l'article 01 Dispositions relatives à l'intégrité - renseignements connexes, tel que requis aux dispositions relatives à l'intégrité, assisteront le soumissionnaire et ses affiliés respectent les dispositions stipulées à l'article 01 Dispositions relatives à l'intégrité - renseignements connexes 2003. Les instructions uniformisées 2003. Les que requis aux dispositions Canada à confirmer que les attestations sont véridiques.

- **Partie 6 - Clauses du contrat subséquent**

Solicitation No. - N° de l'invitation

21C81-140037/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

21C81-140037

Amd. No. - N° de la modif.

003

File No. - N° du dossier

VAN-3-36291

Buyer ID - Id de l'acheteur

van582

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

SUPPRIMER: 3.1 - Conditions générales 2010A (2013-04-25), Conditions générales - biens (complexité moyenne) s'appliquent au contrat et en font partie intégrante.

INSÉRER: 3.1 **Conditions générales 2010A (2014-03-01), Conditions générales - biens (complexité moyenne) s'appliquent au contrat et en font partie intégrante.**

SUPPRIMER: 10. Ordre de priorité des documents b) les conditions générales 2010A (2013-04-25) - biens (complexité moyenne));

INSÉRER: 10. Ordre de priorité des documents **b) les conditions générales 2010A (2014-03-01) - biens (complexité moyenne);**

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.